



COMUNE DI FERRARA

Club Rassegna dell'Umiano

ISTITUZIONE dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie  
Ufficio Refezione

**RICHIESTA DI DIETA DIVERSIFICATA  
PER MOTIVI ETICI / CULTURALI / RELIGIOSI**  
طلب حمية غذائية مختلفة لأسباب أخلاقية / ثقافية / دينية

**AL DIRETTORE**  
della **ISTITUZIONE SCOLASTICA**  
الى مدير المدرسة  
p.c. **ALLA PEDIATRIA DI COMUNITA'**  
الى طبيب الأطفال

Il/i sottoscritto/i أدناه الموقع \_\_\_\_\_  
Genitore/i di ولي أمر \_\_\_\_\_  
frequentante: المسجل في \_\_\_\_\_  
NIDO D'INFANZIA مدرسة الحضانة \_\_\_\_\_  
SCUOLA DELL'INFANZIA مدرسة الطفولة \_\_\_\_\_  
SCUOLA PRIMARIA \_\_\_\_\_ CL. \_\_\_\_\_ SEZ. \_\_\_\_\_  
المدرسة الابتدائية الصف القسم  
SC. SECONDARIA I^ GR. \_\_\_\_\_ CL. \_\_\_\_\_ SEZ. \_\_\_\_\_  
المدرسة الثانوية الدرجة الأولى الصف القسم

**CHIEDE/CHIEDONO**  
نطلب

A) la sospensione dalla dieta scolastica di: إيقاف ما يلي من الغذاء المدرسي:

- CARNE DI OGNI TIPO جميع انواع اللحوم  
 CARNE SUINA لحم الخنزير  
 CARNE BOVINA لحم الأبقار  
 PESCE DI OGNI TIPO جميع انواع الأسماك

B) la somministrazione di carne HALAL

NO  SI

تناول اللحم الحلال

لا

نعم

dichiara/no inoltre: بالإضافة اصرح بالآتي

- di accettare sostituzioni con alimenti comunque previsti nei menù scolastici;

بقبول تبديل الأطعمة بأخرى مقبولة ضمن قائمة الأطعمة المدرسية

- di assumersi ogni responsabilità in merito alle suddette scelte alimentari;

بتحمل المسؤولية نتيجة ما تم اختياره من الأطعمة

- di essere a conoscenza che il menù in uso nelle scuole, redatto in conformita' alle "linee guida" per la ristorazione scolastica, è lo strumento base di una sana e corretta alimentazione per i bambini; على علم بأن الأطعمة المدرسية تطابق المواصفات الخاصة بمطاعم المدارس و هي مبنية على اساس صحية و سليمة من أجل تغذية الأطفال

- di essere a conoscenza del fatto che i dati forniti saranno trattati ai soli fini della produzione, consegna e somministrazione pasti, e per il tempo strettamente necessario(D.Lgs. 30/6/2003 n.196 art.13 – art.22).

على علم بأن المعلومات المعطاة سيتم استخدامها لإنتاج, تسليم و استهلاك الطعام خلال الأوقات اللازمة لذلك ( القانون 30/6/2003 رقم 196 مادة 13 مادة 22 )

Ferrara

فرارا

firma

التوقيع